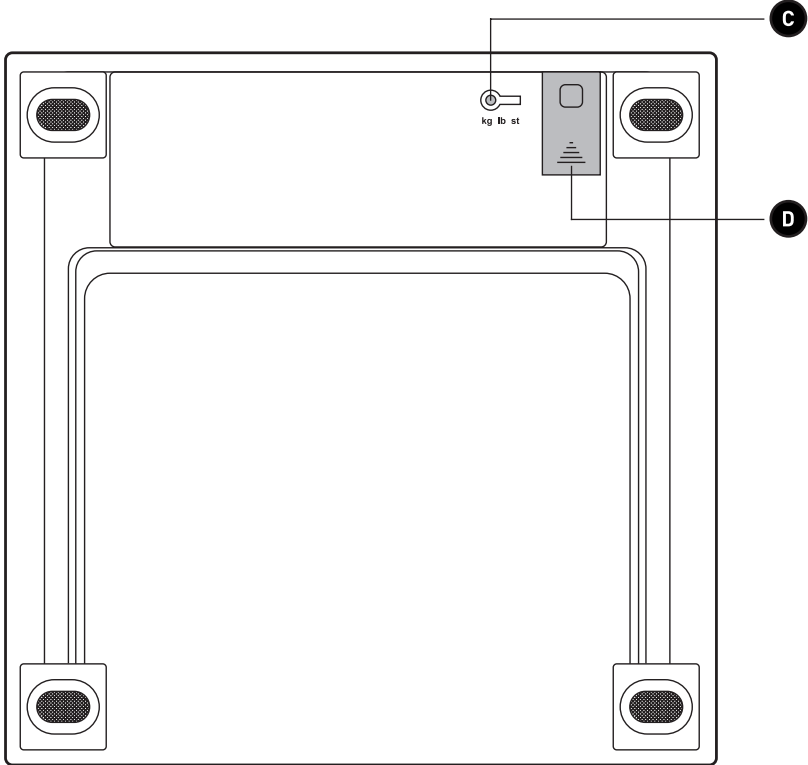
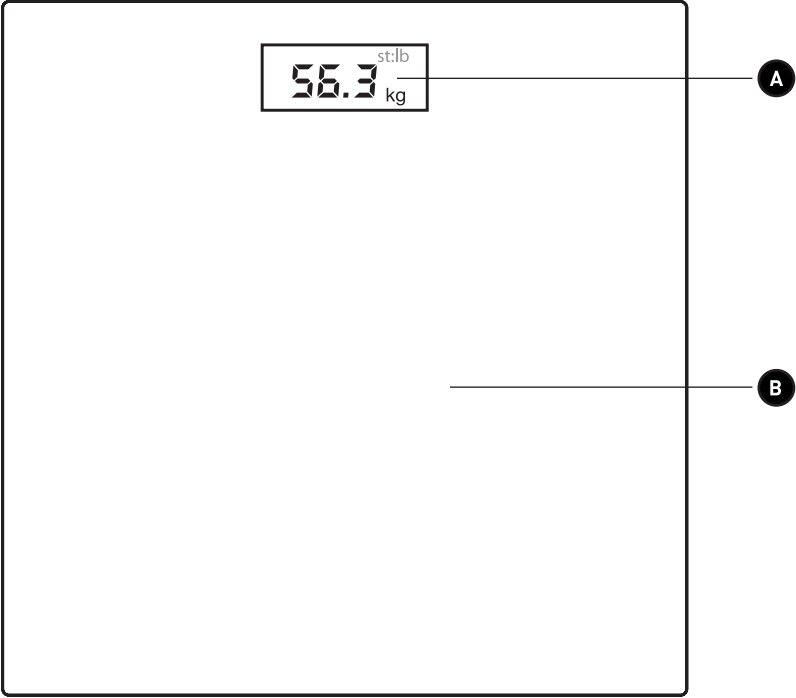


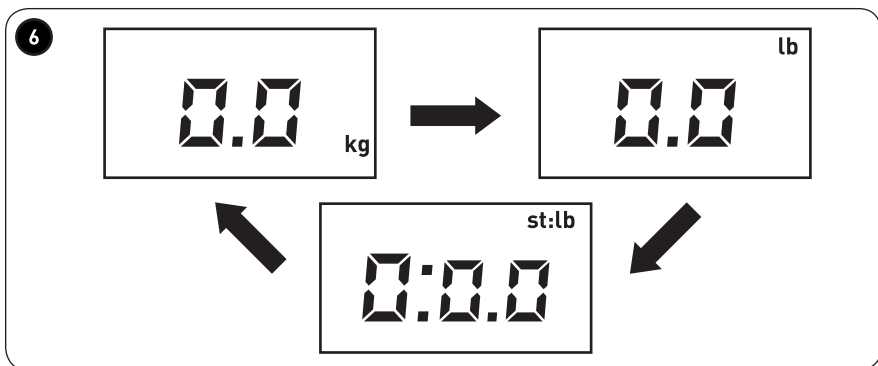
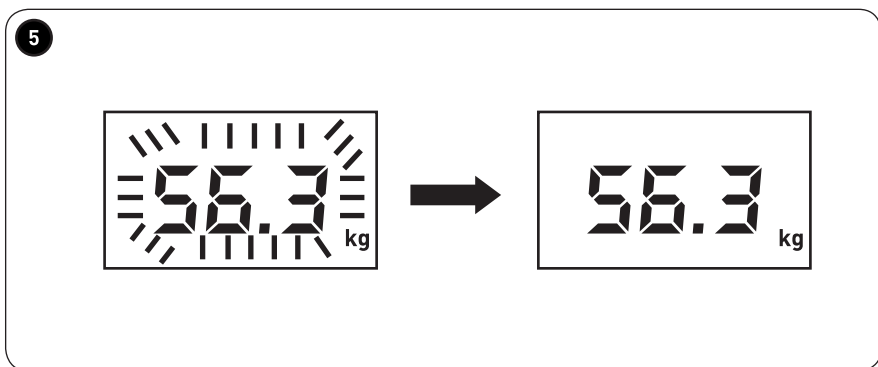
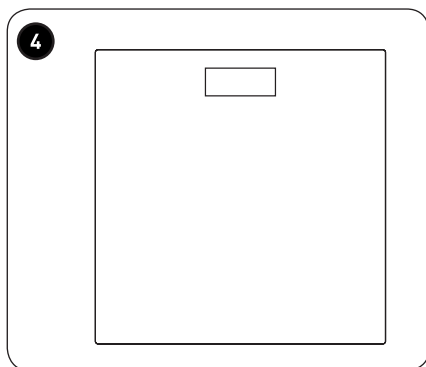
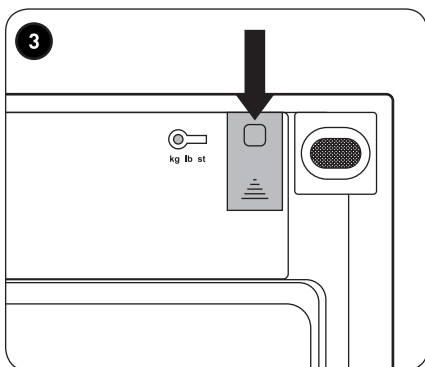
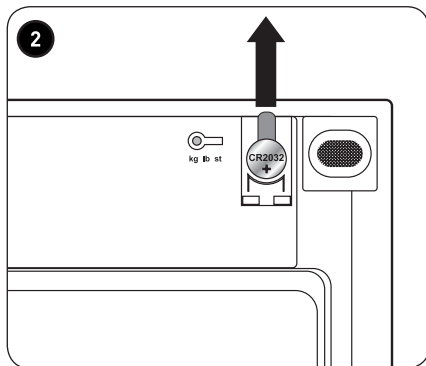
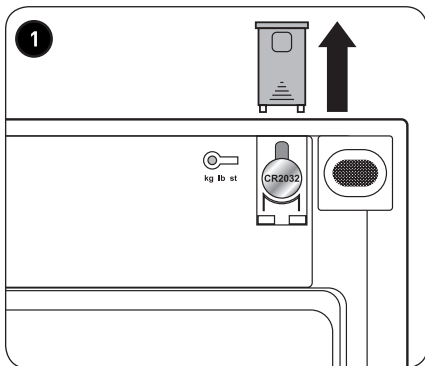
Pèse-personne électronique
Electronic Bathroom Scales
Elektronische personenweegschaal
Báscula electrónica personal

955575 - BY-EBS01

CONSIGNES D'UTILISATION	02
INSTRUCTIONS FOR USE	08
GEBRUIKSAANWIJZINGEN	14
INSTRUCCIONES DE USO	20







Merci !

Merci d'avoir choisi ce produit BEYOU.
Choisis, testés et recommandés par ELECTRO DEPOT,
les produits de la marque BEYOU vous assurent une
utilisation simple, une performance fiable et une
qualité irréprochable.
Grâce à cet appareil, vous savez que chaque utilisation
vous apportera satisfaction.

Bienvenue chez ELECTRO DEPOT.

Visitez notre site Internet : www.electrodepot.fr
www.electrodepot.be

VOTRE AVIS COMPTE !



PARTAGEZ
VOTRE EXPERIENCE
SUR LES PRODUITS

Parce que votre satisfaction est notre priorité, nous vous proposons
de donner votre avis sur ce produit. Il sera transmis et analysé par
nos équipes afin d'améliorer continuellement le produit.

Donnez votre avis sur <http://www.electrodepot.fr/avis-client>



ELECTRO DEPOT

Table des matières

A

Aperçu de l'appareil

Composants
Aperçu de l'appareil
Utilisation prévue
Caractéristiques

B

Utilisation de l'appareil

Avant la première utilisation
Utilisation

C

Nettoyage et entretien

Nettoyage et entretien

Les notices sont aussi disponibles sur le site
<http://www.electrodepot.fr/sav/notices/>
<http://www.electrodepot.be/fr/sav/notices>

Composants

A Affichage

B Surface de pesage

C Bouton de sélection de l'unité
(kg lb st)

D Couverture du compartiment de la pile

Aperçu de l'appareil

- Déballez l'appareil. Retirez toutes les étiquettes du produit. Veuillez vérifier son exhaustivité et s'il est en bon état. Si l'appareil est endommagé ou présente un dysfonctionnement, ne l'utilisez pas et rapportez-le à votre revendeur ou service après-vente.
- Conservez tous les emballages hors de portée des enfants. Il existe un risque d'accident si les enfants jouent avec les matériaux d'emballage.

Utilisation prévue

- Ces pèse-personnes sont conçus pour peser seulement des personnes avec un poids allant jusqu'à 150 kg. Ne les utilisez pas pour un autre usage !
- Toute autre utilisation peut endommager l'appareil ou provoquer des blessures.

Caractéristiques

Modèle : 955575 - BY-EBS01

Source d'alimentation : 1 pile de 3 V , pile bouton au lithium CR2032

Charge maxi : 150 kg (330 lb / 24 st)

Avant la première utilisation

- Employez un chiffon humide et si besoin un peu de liquide vaisselle doux pour nettoyer la surface de l'équipement. Séchez-le après (→ Nettoyage et entretien).

Utilisation

Fonctionnement des piles

- 1 Retirez le couvercle du compartiment à piles.
- 2 Une pile bouton au lithium de 3 V  de type CR2032 est préinstallée à l'intérieur du compartiment.

Enlevez la languette d'isolement du contact de la pile.
- 3 Réinsérez le couvercle du compartiment de la pile jusqu'à ce qu'il s'enclenche bien.
- 4 Retournez l'appareil et placez-le sur une surface plane et ferme. Assurez-vous qu'il n'y ait aucun objet sous lui.

L'appareil est à présent prêt à l'emploi.



ATTENTION

- Enlevez la pile si l'appareil n'est pas utilisé sur une longue période, car une fuite provenant de la pile pourrait l'endommager.
- Quand le niveau de charge de la pile est faible, **Lo** apparaît dans l'affichage. Remplacez immédiatement la pile avec une du même type tout en observant les indications du sens de la polarité sur la pile et dans le compartiment de la pile.

Pesage

- 5 Montez sur le pèse-personne doucement. Le pèse-personne s'allumera automatiquement.

Restez sans bouger durant le pesage jusqu'à ce que la lecture du poids apparaisse et se stabilise dans l'affichage.

**ATTENTION**

- Le poids de charge maximum de l'appareil est de 150 kg. Si le pèse-personne est surchargé, **Err** apparaît dans l'affichage. Descendez immédiatement du pèse-personne pour éviter des dommages.
- Si l'indication d'erreur **⌵** apparaît, descendez immédiatement du pèse-personne. Après environ 10 secondes, réessayez.
- La surface servant au pesage doit être sèche pour éviter tout glissement.

Changement entre les unités métriques et impériales (système anglo-saxon)

- Les unités métrique (en kilogrammes) et impériale (livres, stones) peuvent être affichées.
- 6** Appuyez sur le bouton de sélection de l'unité (**kg lb st**) pour basculer vers l'une ou l'autre de ces unités de mesure de masse.

Arrêt automatique

Cet équipement est conçu avec une fonction d'arrêt automatique, qui est activée quand :

- la personne qui s'est pesée descend du pèse-personne.
- La lecture du poids est indiquée sur l'affichage pendant environ 8 secondes.

Nettoyage et entretien

- Avant le nettoyage, enlevez la pile.
- Essuyez le pèse-personne avec un chiffon humidifié. Ne le plongez pas dans l'eau.
- N'employez jamais d'essence, de solvants ou d'abrasifs ni d'objets ni de brosses métalliques et durs pour le nettoyage.
- Rangez le pèse-personne dans un endroit frais et sec, hors de portée des enfants et des animaux de compagnie.

Thank you!

Thank you for choosing this BEYOU product.
BEYOU products are chosen, tested, and recommended
by ELECTRO DEPOT, so you can be sure you are
getting a top-quality, easy-to-use product that won't
let you down.

We're confident your new device will be a pleasure
to use every day!

Welcome to ELECTRO DEPOT.



ELECTRO DEPOT

Table of Contents

A

Product overview

Parts
Product overview
Intended use
Specifications

B

Product usage

Before first use
Use

C

Cleaning and maintenance

Cleaning and maintenance

Parts

A Display

C Unit selection button (**kg lb st**)

B Weighing surface

D Battery compartment cover

Product overview

- Unpack the product. Remove all the labels from the product. Check that it is complete and in a good condition. If the unit is damaged or faulty, do not use it and take it to your retailer or after-sales service centre.
- Keep all packaging out of the reach of children. There is a risk of accidents if children play with packaging materials.

Intended use

- These scales have been designed to only weigh people with a weight of up to 150 kg. Do not use them for any other purpose!
- Any other use may damage the unit or cause injury.

Specifications

Model:	955575 - BY-EBS01
Power supply:	1x 3 V  , CR2032 lithium button-cell battery
Maximum load:	150 kg (330 lb/24 st)

Before first use

- Use a damp cloth and if necessary, some mild washing-up liquid, to clean the unit's surface. Dry it afterwards (→ Cleaning and maintenance).

Use

Battery operation

- 1 Remove the battery compartment cover.
- 2 A 3 V  CR2032-type lithium button-cell battery is pre-installed inside the compartment.
Remove the battery contact isolation tab.
- 3 Reinsert the battery compartment cover until it clicks into place.
- 4 Turn the unit over and place it on a flat, solid surface. Make sure there are no objects underneath it.

The unit is now ready for use.



CAUTION

- Remove the battery whenever the unit will not be used for a long period of time, as any battery leaks could damage it.
- When the battery level is low, **Lo** will appear on the display. Immediately replace the battery with one of the same type while observing the polarity indicated on both the battery and inside the battery compartment.

Weighing

- 5 Gently step onto the scales. The scales will turn on automatically.

Remain still during the weighing process until the weight reading appears and stabilises on the display.

**CAUTION**

- The unit's maximum load weight is 150 kg. Should the scales be overloaded, **Err** will appear on the display. Get off the scales immediately to avoid any damage.
- If the **⌋** error appears, get off the scales immediately. After about 10 seconds, try again.
- The weighing surface must be dry to prevent the risk of slips.

Changing between metric and imperial units

- Both metric (kilograms) and imperial (pounds, stones) units can be displayed.

- 6 Press the unit selection button (**kg lb st**) to toggle between these units of mass.

Auto-off

This equipment is designed with an automatic shut-off function which is activated whenever:

- The person being weighed gets off the scales.
- The weight reading is indicated on the display for approximately 8 seconds.

Cleaning and maintenance

- Before cleaning, remove the battery.
- Wipe the scales with a damp cloth. Do not immerse it in water.
- Never use petrol, solvents or abrasive products, nor metal and hard objects or brushes for cleaning purposes.
- Store the scales in a cool, dry place, out of the reach of children and pets.

Bedankt!

Proficiat met uw keuze voor een product van BEYOU. De selectie en de testen van de toestellen van BEYOU gebeuren volledig onder controle en supervisie van ELECTRO DEPOT. We staan garant voor de kwaliteit van de toestellen van BEYOU, die uitmunten in hun eenvoudig gebruik, hun betrouwbare werking en hun onberispelijke kwaliteit.

ELECTRO DEPOT beveelt de BEYOU toestellen aan en is ervan overtuigd dat u uiterst tevreden zal zijn bij elk gebruik van het toestel. Welkom bij ELECTRO DEPOT.

Bezoek onze website: www.electrodepot.be



ELECTRO DEPOT

Inhoudstafel

A

Overzicht van het toestel

Onderdelen
Overzicht van het apparaat
Doelmatig gebruik
Specificaties

B

Gebruik van het toestel

Voor ingebruikname
Bediening

C

Reiniging en onderhoud

Reiniging en onderhoud

Onderdelen

A Display

C Eenheidskeuzeknop
(kg lb st)

B Weegoppervlak

D Batterijdeksel

Overzicht van het apparaat

- Haal het apparaat uit de verpakking. Verwijder alle labels van het product. Controleer of alle onderdelen geleverd zijn en zich in een goede staat bevinden. Als het apparaat beschadigd is of een storing treedt op, gebruik het apparaat niet en breng het terug naar uw handelaar of een servicecentrum.
- Houd de verpakking buiten het bereik van kinderen. Er is risico op een ongeval als kinderen met de verpakking spelen.

Doelmatig gebruik

- Deze weegschaal is alleen bestemd voor het wegen van personen met een gewicht tot 150 kg. Gebruik de weegschaal niet voor andere doeleinden.
- Elk ander gebruik kan schade aan het apparaat en letsel aan personen teweegbrengen.

Specificaties

Model:	955575 - BY-EBS01
Voedingsbron:	1 x 3 V  , CR2032 lithium knoopcelbatterij
Max. lading:	150 kg (330 lb / 24 st)

Voor ingebruikname

- Maak het oppervlak van het apparaat schoon met een vochtige doek en, indien nodig, een mild schoonmaakmiddel. Droog vervolgens (→ Reiniging en onderhoud).

Bediening

Werking met batterijen

- 1 Verwijder het batterijdeksel.
- 2 Er bevindt zich reeds één 3 V  CR2032 lithium knoopcelbatterij in het batterijvak.
Verwijder het isolatielipje van het batterijcontact.
- 3 Breng het batterijdeksel terug aan totdat het op zijn plaats klikt.
- 4 Draai het apparaat om en plaats het op een vlakke en stevige ondergrond. Zorg dat er zich geen vreemde voorwerpen onder het apparaat bevinden.
Het apparaat is nu klaar voor gebruik.



OPGELET

- Haal de batterij uit als het apparaat gedurende een lange periode niet gebruikt zal worden om lekkage van de batterij te vermijden.
- **Lo** verschijnt op het display als het batterijvermogen laag is. Vervang in dit geval de lege batterij door een nieuwe van hetzelfde type volgens de polariteit die op de batterij en in het batterijvak is aangegeven.

Wegen

- 5 Stap voorzichtig op de weegschaal. De weegschaal wordt automatisch ingeschakeld.
Sta stil tijdens het wegen totdat het gewicht stabiel op het display wordt weergegeven.

**OPGELET**

- Het maximaal laadgewicht van het apparaat is 150 kg. **Err** verschijnt op het display als de weegschaal overbelast is. Stap onmiddellijk van de weegschaal af om schade te vermijden.
- Als het foutbericht **Err** wordt weergegeven, stap onmiddellijk van de weegschaal af. Voer na circa 10 seconden nogmaals een test uit.
- Het weegplatform moet droog zijn om uitglijden te vermijden.

Tussen metrieke en imperiale eenheden schakelen

- Het gewicht kan zowel in een metrieke (kilogram) als imperiale (pounds, stones) eenheid op het display worden weergegeven.

- 6** Druk op de eenheidskeuzeknop (**kg lb st**) om tussen de gewichtseenheden te schakelen.

Automatische uitschakeling

Dit apparaat is voorzien van een automatische uitschakelingsfunctie. De weegschaal wordt uitgeschakeld wanneer:

- De gewogen persoon van de weegschaal afstapt.
- Het gewicht blijft circa 8 seconden op het display weergegeven.

Reiniging en onderhoud

- Haal de batterij uit voordat u de weegschaal reinigt.
- Veeg de weegschaal schoon met een vochtige doek. Dompel het apparaat niet in water.
- Maak het apparaat nooit schoon met benzine, oplosmiddelen, agressieve schoonmaakmiddelen, metalen voorwerpen of harde borstels.
- Berg de weegschaal op in een koele, droge ruimte, en uit de buurt van kinderen en huisdieren.

¡Muchas gracias!

Muchas gracias por haber elegido nuestro producto BEYOU. Seleccionados, testados y recomendados por ELECTRO DEPOT, los productos de la marca BEYOU le aseguran una utilización sencilla, un rendimiento fiable y una calidad incuestionable.

Con este dispositivo puede estar seguro de que siempre quedará satisfecho al utilizarlo. Le damos la bienvenida a ELECTRO DEPOT.

Visite nuestra página web: www.electrodepot.es



ELECTRO DEPOT

A

Descripción del aparato

Componentes
Descripción del aparato
Uso previsto
Características

B

Utilización del aparato

Antes del primer uso
Uso

C

Limpieza y mantenimiento

Limpieza y mantenimiento

Componentes

A Pantalla

C Botón de selección de unidad
(kg lb st)

B Área de pesaje

D Tapa del compartimiento de la
batería

Descripción del aparato

- Desembale el dispositivo. Retire todos los adhesivos del dispositivo. Controle que el dispositivo reúne todas las condiciones establecidas y se encuentra en perfecto estado. Si el dispositivo está dañado o presenta averías, no lo utilice y hágase lo llevar a su distribuidor o servicio al cliente.
- Mantenga el embalaje fuera del alcance de los niños. Existe un riesgo de accidente si los niños juegan con el embalaje.

Uso previsto

- Esta báscula está diseñadas solo para pesar personas de hasta 150 kg. No la utilice para otro propósito.
- Cualquier otro uso puede deteriorar el dispositivo u originar daños.

Características

Modelo: 955575 - BY-EBS01

Fuente de alimentación: 1 x batería de botón de iones de litio
de 3 V , CR2032

Carga máxima: 150 kg (330 lb / 24 st)

Antes del primer uso

- Utilice un paño húmedo y, de ser necesario, un detergente suave para limpiar la superficie del aparato. Después, seque (→ Mantenimiento y limpieza).

Uso

Funcionamiento con batería

- 1 Extraiga la tapa del compartimiento de la batería.
- 2 Se encuentra preinstalada una batería de botón de iones de litio de 3 V , CR2032 en el compartimiento de la batería.

Extraiga la lámina de aislamiento del contacto de la batería.
- 3 Reinserte la tapa del compartimiento de la batería hasta que haga clic y se fije en su lugar.
- 4 Voltee el aparato y déjelo sobre una superficie firme y nivelada. Asegúrese de que no haya objetos extraños debajo.

El dispositivo ya está listo para usarse.



ATENCIÓN

- Extraiga la batería si el aparato no se usará por un largo periodo de tiempo, ya que una fuga de la batería podría provocar daños.
- Cuando el nivel de la batería es bajo, aparece **Lo** en la pantalla. Cambie inmediatamente la batería por una nueva del mismo tiempo, prestando atención a las marcas de polaridad tanto de la batería como del compartimiento de la batería.

Pesaje

- 5 Párese suavemente sobre la báscula. La báscula se enciende automáticamente.

Permanezca inmóvil durante el pesaje, hasta que la lectura del peso aparezca y se vea estable en la pantalla.

**ATENCIÓN**

- La capacidad máxima de pesaje del aparato es 150 kg. Si la báscula se sobrecarga, aparece **Err** en la pantalla. Bájese inmediatamente de la báscula para así evitar daños.
- En caso de error, aparecerá **⌵** en la pantalla; si esto sucede, bájese inmediatamente de la báscula. Espere unos 10 segundos e intente nuevamente.
- La plataforma de pesaje debe estar seca a fin de evitar deslizamientos.

Cambio entre unidades métricas e imperiales

- La pantalla puede mostrar tanto unidades métricas (kilogramos) como imperiales (libras o piedras).
- 6** Presione el botón de selección de unidad (**kg lb st**) para cambiar entre tales sistemas de pesaje.

Apagado automático

Este aparato posee una función de apagado automático, la cual se activa cuando:

- La persona se baja de la báscula.
- La lectura del peso aparece en la pantalla durante unos 8 segundos.

Limpieza y mantenimiento

- Antes de limpiarla, extraiga la batería.
- Limpie la báscula con un paño húmedo. No sumergir en agua.
- Jamás utilice petróleo, solventes o abrasivos, objetos metálicos ni cepillos duros para realizar la limpieza.
- Almacene la báscula en un lugar seco, fresco y alejado tanto de niños como de mascotas.

CONDITION DE GARANTIE

FR

Ce produit est garanti pour une période de 2 ans à partir de la date d'achat*, contre toute défaillance résultant d'un vice de fabrication ou de matériau. Cette garantie ne couvre pas les vices ou les dommages résultant d'une mauvaise installation, d'une utilisation incorrecte ou de l'usure anormale du produit.

*sur présentation du ticket de caisse.

WARRANTY CONDITIONS

EN

This product is guaranteed against faults caused by defects in manufacturing or the materials used for a period of two years, starting from the date of purchase.* This warranty does not cover defects or damage caused by failure to install the device correctly, incorrect use of the product, or excessive wear and tear.

*proof of purchase required.

GARANTIEVOORWAARDEN

NL

Dit product wordt gegarandeerd voor een periode van 2 jaar vanaf de aankoopdatum*, voor elke storing die het gevolg is van een fabricagefout of het materiaal. Gebreken of schade door slechte installatie, onjuist gebruik of abnormale slijtage van het product worden niet gedekt door deze garantie.

*op vertoon van kassabon.

CONDICIONES DE GARANTÍA

ES

El certificado de garantía de este producto tiene una duración de 2 años a partir de la fecha de compra* que se limita a los defectos de fabricación y averías del material. Se excluyen de la garantía deficiencias o daños originados por una mala instalación, errores en la manipulación o por un uso inadecuado.

*previa presentación del comprobante de compra.

ELECTRO DEPOT

1 route de Vendeville

59155 FACHES-THUMESNIL - FRANCE

